

# アジア経済法令ニュース No.20-47

添付法令資料 1：韓国地域農産物の利用促進等農産物の直取引活性化に関する法律

(目次)

添付法令資料 2：中国金融持株会社監督・管理試行弁法 (目次)

添付法令資料 3：ASEAN 物品貿易協定に基づく輸入品に対する関税率適用手続に  
関する2020年9月18日付インドネシア共和国財務大臣規則

No.131/PMK04/2020 (目次)

添付法令資料 4：電子商取引のウェブサイト管理に関して定める通知を合一する

ベトナム商工省の合一文書 (目次)

弁護士法人 瓜生・糸賀法律事務所

2020年11月20日 (金)

## 第1 日本国 主要新法令及び改正法令

- 1 バングラデシュ人民共和国におけるコックスバザール県におけるミャンマーからの避難民及びホストコミュニティへの支援計画のための贈与に関する日本国政府と世界食糧計画との間の書簡の交換に関する件 (外務省告示第446号)  
20.11.16 公布
- 2 ブラジル連邦共和国における医療機材供与を通じた保健システム強化計画のための贈与に関する日本国政府と国際連合プロジェクト・サービス機関との間の書簡の交換に関する件 (外務省告示第447号)  
20.11.16 公布
- 3 種苗法第十三条第一項の規定に基づき品種登録出願を公表する件 (農林水産省告示第2225号)  
20.11.16 公布
- 4 食品、添加物等の規格基準の一部を改正する件 (厚生労働省告示第356号)  
20.11.16 公布／一部を除き、21.11.16 施行
- 5 漁業法等の一部を改正する等の法律等の施行に伴う関係告示の整備に関する告示 (農林水産省告示第2226号)  
20.11.16 公布／20.12.01 施行
- 6 人材育成奨学計画のための贈与に関する日本国政府とエルサルバドル共和国政府との間の交換公文の効力発生に関する件 (外務省告示第448号)  
20.11.17 公布
- 7 使用薬剤の薬価 (薬価基準) の一部を改正する件 (厚生労働省告示第357号)  
20.11.17 公布／20.11.18 施行
- 8 療担規則及び薬担規則並びに療担基準に基づき厚生労働大臣が定める掲示事項等の一部を改正する件 (厚生労働省告示第358号)  
20.11.17 公布／20.11.18 施行
- 9 厚生労働大臣が定める傷病名、手術、処置等及び定義副傷病名及び厚生労働

大臣が指定する病院の病棟における療養に要する費用の額の算定方法第一項第五号の規定に基づき厚生労働大臣が別に定める者の一部を改正する告示（厚生労働省告示第 359 号）

20.11.17 公布／20.11.18 施行

10 船舶安全法に基づく型式承認をした件（国土交通省告示第 1380 号）

20.11.18 公布

11 種苗法第十八条第一項の規定に基づき品種登録した件（農林水産省告示第 2281 号）

20.11.19 公布

12 肥料を登録した件（農林水産省告示第 2282 号）

20.11.20 公布

13 船舶安全法に基づく型式承認等をした件（国土交通省告示第 1385 号）

20.11.20 公布

14 会社法の一部を改正する法律の施行期日を定める政令（政令第 325 号）

20.11.20 公布／21.03.01 施行

15 会社法の一部を改正する法律の施行に伴う関係法律の整備等に関する法律の一部の施行期日を定める政令（政令第 326 号）

20.11.20 公布／21.02.15 施行

16 会社法の一部を改正する法律及び会社法の一部を改正する法律の施行に伴う関係法律の整備等に関する法律の施行に伴う法務省関係政令の整備に関する政令（政令第 327 号）

20.11.20 公布／一部を除き、21.03.01 施行

17 道路法等の一部を改正する法律の施行期日を定める政令（政令第 328 号）

20.11.20 公布／20.11.25 施行

18 道路法等の一部を改正する法律の施行に伴う関係政令の整備に関する政令（政令第 329 号）

20.11.20 公布／20.11.25 施行

19 聴覚障害者等による電話の利用の円滑化に関する法律の施行期日を定める政令（政令第 330 号）

20.11.20 公布／20.12.01 施行

## 第2-1 中国 主要新法令及び改正法令

1 国家版权局关于进一步做好著作权行政执法证据审查和认定工作的通知

20.11.15 公布 国家版权局

2 最高人民法院关于知识产权民事诉讼证据的若干规定

20.11.16 公布 最高人民法院 法积[2020]12 号／20.11.18 施行

## 第2-2 中国会計・税務法令

1 关于海南自由贸易港原辅料“零关税”政策的通知

20.11.11 公布 财政部等 財関税[2020]42 号／20.12.01 施行

## 第2-3 中国金融（Banking, Securities & Insurance）法令

- 1 中国银保监会关于保险资金财务性股权投资有关事项的通知  
20.11.12 公布 中国銀行保險監督管理委員會 銀保監發[2020]54 号

## 第3 ロシア

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

## 第4 ベトナム

- 1 水利法を合一する合一文書  
国会事務局の 2020 年 7 月 15 日付第 07/VBHN-VPQH 号合一文書
- 2 民事訴訟法典を合一する合一文書  
国会事務局の 2020 年 7 月 15 日付第 08/VBHN-VPQH 号合一文書
- 3 告発法を合一する合一文書  
国会事務局の 2020 年 7 月 15 日付第 10/VBHN-VPQH 号合一文書
- 4 不動産経営法を合一する合一文書  
国会事務局の 2020 年 7 月 15 日付第 12/VBHN-VPQH 号合一文書
- 5 汚職防止・取締法を合一する合一文書  
国会事務局の 2020 年 7 月 15 日付第 11/VBHN-VPQH 号合一文書
- 6 企業所得税法を合一する合一文書  
国会事務局の 2020 年 7 月 15 日付第 14/VBHN-VPQH 号合一文書

## 第5 韓国

- 1 法令情報の管理及び提供に関する法律施行令  
20.11.17 公布 大統領令第 31167 号／20.12.10 施行
- 2 児童・青少年の性保護に関する法律施行令一部改正令  
20.11.17 公布 大統領令第 31163 号／20.11.20 施行
- 3 漁船法施行令一部改正令  
20.11.17 公布 大統領令第 31164 号／同日施行
- 4 電気通信金融詐欺の被害防止及び被害金還付に関する特別法施行令一部改正令  
20.11.17 公布 大統領令第 31166 号／20.11.20 施行
- 5 電子金融取引法施行令一部改正令  
20.11.17 公布 大統領令第 31165 号／20.11.20 施行
- 6 下水道法施行令一部改正令  
20.11.17 公布 大統領令第 31162 号／同日施行
- 7 貨物自動車運輸事業法施行規則一部改正令  
20.11.18 公布 国土交通部令第 779 号／同日施行
- 8 船舶からの汚染防止に関する規則一部改正令  
20.11.19 公布 海洋水産部令第 444 号／同日施行

## 第6 台湾

掲載すべき法令は、ありません。

## 第7 シンガポール

- 1 COVID-19 (Temporary Measures) (Amendment No. 3) Act 2020  
Passed by Parliament on 3 November 2020 and assented to by the President on 12 November 2020

## 第8 タイ

- 1 仏暦 2522 年（西暦 1979 年）建物保護法に基づき発出する内務省令第 67 号（仏暦 2563 年（西暦 2020 年））  
20.11.10 制定／官報により発布された日（20.11.18）から 60 日経過後に施行

## 第9 インドネシア

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

## 第10 フィリピン

- 1 NATIONAL PRIVACY COMMISSION  
NPC CIRCULAR NO. 20-01  
GUIDELINES ON THE PROCESSING OF PERSONAL DATA FOR LOAN-RELATED TRANSACTIONS  
20.09.14 付／全国流通新聞において公布された日の 15 日後から施行
- 2 INTELLECTUAL PROPERTY OFFICE  
IPOP HL MEMORANDUM CIRCULAR NO. 2020-041  
REVISED UNIFORM RULES ON APPEAL IN THE OFFICE OF THE DIRECTOR GENERAL  
20.09.22 付／全国流通新聞において公布された日の 15 日後から施行
- 3 NATIONAL PRIVACY COMMISSION  
NPC CIRCULAR NO. 20-02  
RULES ON THE ISSUANCE OF CEASE AND DESIST ORDERS  
20.10.06 付／全国流通新聞において公布された日の 15 日後から施行
- 4 INSURANCE COMMISSION  
CIRCULAR LETTER NO. 2020-108  
AMENDED FRAMEWORK FOR PASSENGER PERSONAL ACCIDENT INSURANCE (PPAI) FOR PUBLIC UTILITY VEHICLES  
20.11.10 付／全国流通新聞において公布された日から直ちに施行

5 SECURITIES AND EXCHANGE COMMISSION  
MEMORANDUM CIRCULAR NO. 32, S. 2020  
BASIS OF PREPARATION OF AUDITED FINANCIAL STATEMENTS FOR  
BSFIs

20.11.17 付

6 OFFICE OF THE PRESIDENT  
MEMORANDUM ORDER NO. 50  
APPROVING THE 2020 INVESTMENT PRIORITIES PLAN

20.11.18 付／全国流通新聞において公布された日の 15 日後から施行

第 11 インド

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第 12 モンゴル

- 1 モンゴル国の政府の構成員に関する法律への追加及び変更の導入に関する  
2020 年 7 月 7 日付モンゴル国法律  
同日施行
- 2 健康保険に関する法律への変更の導入に関する 2020 年 7 月 7 日付モンゴル  
国法律  
上記 1 の法律の施行日から施行
- 3 体育及びスポーツに関する法律への追加及び変更の導入に関する 2020 年 7  
月 7 日付モンゴル国法律  
上記 1 の法律の施行日から施行
- 4 人身売買との闘争に関する法律への変更の導入に関する 2020 年 7 月 7 日付  
モンゴル国法律  
上記 1 の法律の施行日から施行
- 5 経済活動の特別認可証に関する法律への追加及び変更の導入に関する 2020  
年 7 月 7 日付モンゴル国法律  
上記 1 の法律の施行日から施行
- 6 国家印紙税に関する法律への追加及び変更の導入に関する 2020 年 7 月 7 日  
付モンゴル国法律  
上記 1 の法律の施行日から施行
- 7 開発政策及び計画並びにその管理に関する法律への追加及び変更の導入に関  
する 2020 年 7 月 7 日付モンゴル国法律  
上記 1 の法律の施行日から施行
- 8 地域開発の管理調整に関する法律への変更の導入に関する 2020 年 7 月 7 日  
付モンゴル国法律  
上記 1 の法律の施行日から施行

第 13 カザフスタン

- 1 カザフスタン共和国の国境及び国家安全の保護問題に係るいくつかのカザフスタン共和国法令への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国法律  
2020年11月16日付 No.375-VI ZRK / 公布の日から10暦日の経過後に施行

#### 第14 ウズベキスタン

- 1 民事、家事及び刑事事件に係る司法共助及び法的関係に関する1993年1月22日付協定及び民事、家事及び刑事事件に係る司法共助及び法的関係に関する2002年10月7日付協定の規定の実行に係る措置に関するウズベキスタン共和国大統領決定  
2020年11月17日付 No.PP-4895 / 同月18日施行
- 2 市民の良好な栄養の保障に係る追加措置に関するウズベキスタン共和国大統領決定  
2020年11月10日付 No.PP-4887 / 同月11日施行

#### 第15 トルコ

掲載すべき法令は、ありません。

#### 第16 メキシコ

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

#### 第17 ミャンマー

- 1 マンダレー地方域自然災害監督委員会組織の件  
20.06.25 制定 / 連邦政府告示第53/2020号
- 2 水上使用に係る徴収に関する規則を定める件  
20.06.15 制定 運輸及び通信省告示第151/2020号

#### 第18 添付法令資料

- 1 韓国地域農産物の利用促進等農産物の直取引活性化に関する法律 (目次)
- 2 中国金融持株会社監督・管理試行弁法 (目次)
- 3 ASEAN 物品貿易協定に基づく輸入品に対する関税率適用手続に関する2020年9月18日付インドネシア共和国財務大臣規則 No. 131/PMK. 04/2020 (目次)
- 4 電子商取引のウェブサイト管理に関して定める通知を合一するベトナム商工省の合一文書 (目次)

【アジア経済法令ニュース編集メンバー】

- 糸賀 了 弁護士 最高顧問パートナー
- 瓜生 健太郎 弁護士 マネージングパートナー
- 宍戸 一樹 弁護士：インドネシア・マレーシア・台湾・韓国・ロシア法令担当  
兼ラテン - アメリカデスク主任
- 穴田 功 弁護士 日本国及びニューヨーク州：タイ・香港・シンガポール・  
インド・南アフリカ法令担当
- 谷本 規 弁護士：香港・越南・フィリピン・インドネシア法令担当
- 金田 繁 弁護士：インドネシア法令担当
- 須永 了 弁護士：インドネシア・マレーシア・タイ法令担当
- 広瀬 元康 弁護士 日本国及びフランス国：メキシコ・ブラジル・インド・バン  
グラデシュ法令担当兼ヨーロッパ・アフリカ・中東デスク主  
任
- 森 啓太 弁護士 日本国及びニューヨーク州：租税・独占禁止・知的財産・越  
南・韓国・インドネシア法令担当
- 谷添 学 弁護士 日本国及びニューヨーク州：インド・パキスタン・バングラ  
デシュ・スリランカ・南アフリカ・インドネシア法令担当
- 熊代 なつみ 弁護士：インドネシア法令担当
- 卜部 晃史 弁護士：インドネシア法令担当
- 野島 未華子 弁護士：インドネシア・フィリピン法令担当
- 吉川 景司 弁護士：知的財産・韓国・モンゴル・インドネシア法令担当
- 千葉 香苗 弁護士：越南法令担当
- 塚本 聡 弁護士：インドネシア法令担当
- 上村 遥奈 弁護士：インドネシア法令担当
- 大牟田 啓 弁護士・公認会計士：財務・会計・税務・韓国法令担当兼モンゴルデ  
スク主任
- 梶間 茂樹 弁護士：シンガポール・インドネシア法令担当
- 永井 万紀子 弁護士：インドネシア法令担当
- 芳賀 洋一 弁護士：シンガポール法令担当
- 浅谷 朱音 弁護士：ロシア法令担当

萩原 亮太 弁護士：ベトナム法令担当

山田 重嗣 公認会計士・税理士：財務・会計・税務法令担当

穂積 比呂子 税理士：租税法担当

山本 志織 パラリーガル：インド・パキスタン・バングラデシュ・スリランカ・  
南アフリカ・ブラジル法令担当

ジュロフ ロマン 外国法研究員（ロシア連邦弁護士）

：ロシア・ウクライナ・ベラルーシ法令担当

ヤラシェフ ノディルベック 外国法研究員（ウズベキスタン共和国弁護士）

：ウズベキスタン・カザフスタン・トルコ・ロシア法令担当

リッキ・A・サボナイ 外国法研究員（フィリピン共和国弁護士）

：フィリピン法令担当

吉岡 京 パラリーガル：越南法令担当

為川 千草 パラリーガル：韓国・インド法令担当

関連ベトナム法人

UIVN CO., LTD

提携先中国律師事務所

上海堅海律師事務所

(追記)

- 1 中国の主要法令の日本語訳文は、アジア経済法令速報（年 24 回発行）を通じて有償にて提供しております。